

HP Photosmart D6100 series

Opsætningsvejledning / Asennusopas / Installasjonsjonsveiledning / Installationshandbok



C9089-90022

DA FI NO SV



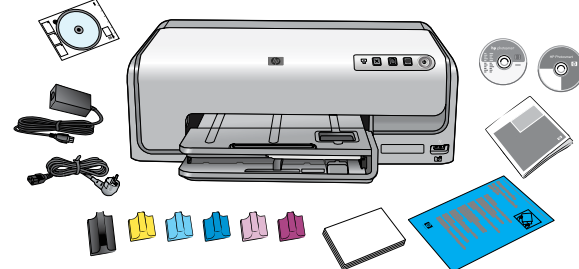
Advarsel til Windows-brugere: Tilslut ikke USB-kablet (sælges separat), før du har sat cd'en i computeren.

Huomautus Windows-käyttäjille: Älä kytke USB-kaapelia (myytävänä erikseen), ennen kuin olet asettanut CD-levyn tietokoneeseen.

OBS! Windows-brukere: USB-kabelen (selges separat) må ikke kobles til før du har satt CDen inn i datamaskinen.

OBS för Windows-användare: Anslut inte USB-kabeln (säljs separat) förrän du har satt in CD-skivan i datorn.

- 1 Pak printeren ud**
Pura tulostin pakkauksesta
Pakk ut skriveren
Packa upp skrivaren



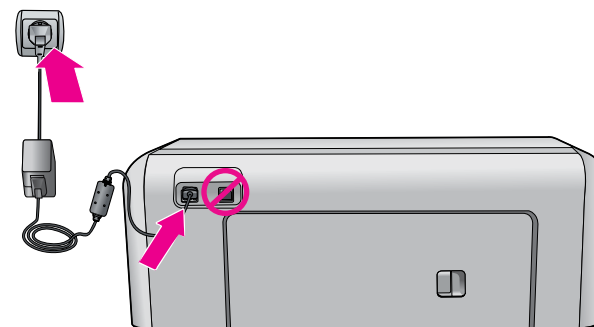
Fjern emballagen i og omkring printeren. Indholdet kan variere.

Poista pakkausaine tulostimen sisältä ja sen ympäriltä. Todellinen sisältö saattaa vaihdella.

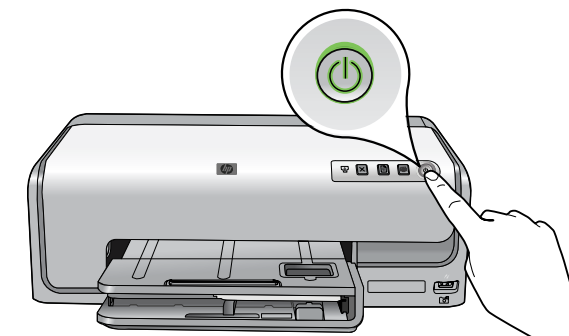
Fjern emballasjen inne i og utenpå skriveren. Innholdet kan variere.

Ta bort allt förpackningsmaterial inuti och runt skrivaren. Innehållet kan variera.

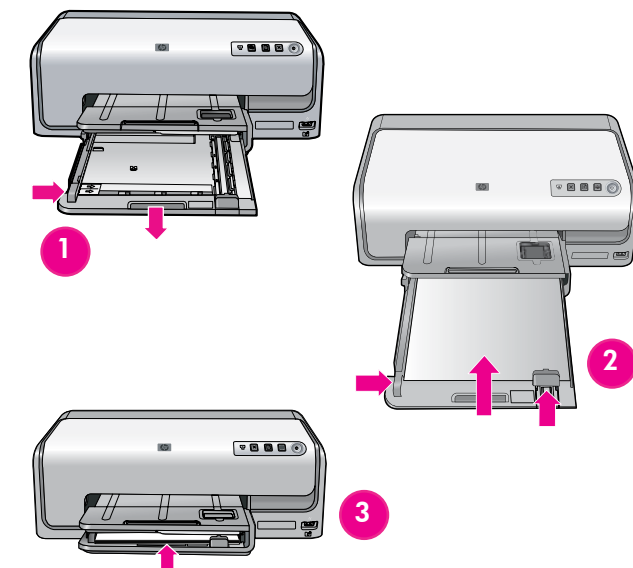
- 2 Tilslut kun netledningen**
Kytke vain virtajohto
Bare strømledningen skal
kobles til
Anslut endast strömkabeln



- 3 Tænd printeren**
Kytke virta tulostimeen
Slå på skriveren
Slå på skrivaren



- 4 Læg almindeligt papir i**
Lisää tavallista paperia
Legg i vanlig papir
Fyll på vanligt papper



- 5 Sæt blækpatronerne i**
Asenna mustekasetit
Sett inn blekkpatronene
Installera bläckpatronerna

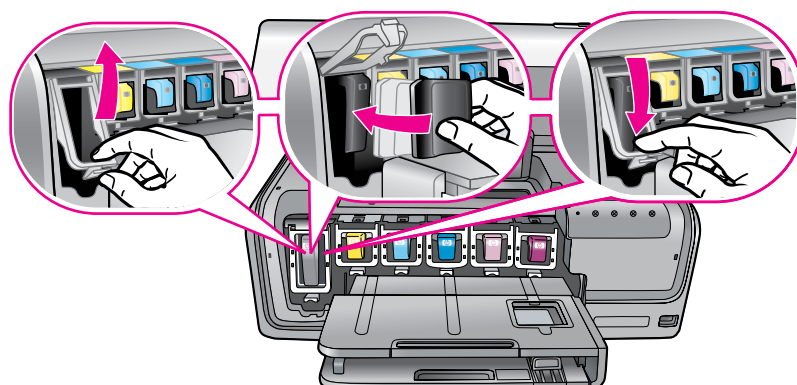
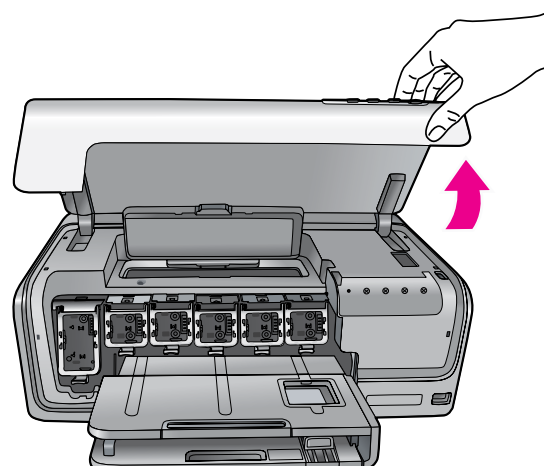


Brug kun de blækpatroner, der fulgte med printeren. Blækket i disse patroner er specielt beregnet til at blive blandet med blækket i printheadet, når printeren klargøres første gang.

Käytä ainoastaan tulostimen mukana toimitettuja mustekasetteja. Näissä kaseteissa oleva muste on sellaista, että se sekoittuu tulostuspään musteeseen ensiasennuksessa.

Bruk kun blekkpatronene som fulgte med skriveren. Blekket i disse patronene er spesielt beregnet på å blandes med blekket i skrivehodet ved første gangs konfigurasjon.

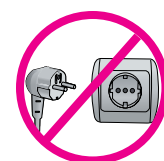
Använd endast de bläckpatroner som medföljde skrivaren. Bläcket i dessa patroner är särskilt avsett att blandas med bläcket i skrivarhuvudet vid den första installationen.



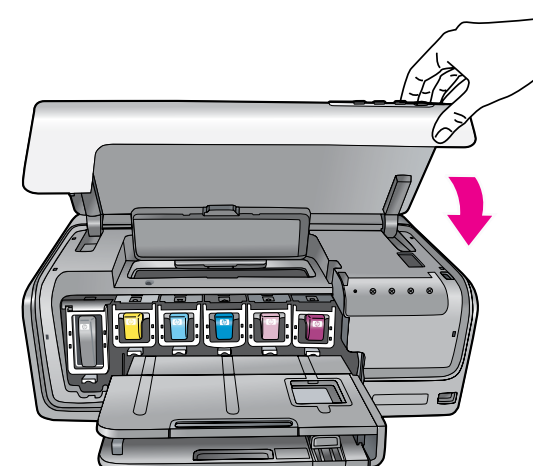
Viktigt! Når blækpatronen er sat i, starter der en initialiseringsproces. Denne foretages kun én gang. Processen varer ca. fire minutter. Eventuelle mekaniske lyde er helt normalt. **Undlad at slukke for printeren eller trække ledningen ud.** Se afsnittet om fejlfinding i brugervejledningen på cd'en, hvis initialiseringsprocessen bliver afbrudt.

Tärkeää! Kerran suoritettava alustaminen alkaa mustekasettien asettamisen jälkeen. Mekaaniset äänet ovat normaaleja ja ne kestävät noin neljän minuutin ajan. **Älä sammuta tulostinta tai irrota sitä verkosta.** Jos alustaminen keskeytetään, katso CD-levyllä olevan käyttöoppaan vianmääritysosiota.

Viktig! En initialiseringsprosess starter første gang blekkpatronene settes inn. Mekanisk støy er normalt, og varer i omtrent 4 minutter. **Ikke slå av eller koble fra skriveren.** Hvis initialiseringen avbrytes, kan du se delen om problemløsning i brukerhåndboken på CDen.



Undlad at slukke for printeren eller trække ledningen ud.
Älä sammuta tulostinta tai irrota sitä verkosta.
Ikke slå av eller koble fra skriveren.
Stäng inte av skrivaren och dra inte ut kontakten.



Viktigt! En initieringsprocess startar första gången du har installerat bläckpatronerna. Det är helt normalt att det hörs mekaniska ljud under processen, som tar ca 4 minuter. Stäng inte av skrivaren och dra inte ut kontakten. Se felsökningsavsnittet i användarhandboken på CD om initieringen avbryts.



6 Sæt cd'en i computeren, og klik på installationsikonet for at installere HP Photosmart-softwaren

Aseta CD-levy tietokoneeseen ja asenna HP Photosmart -ohjelmisto napsauttamalla asennuskuvaketta

Sett CDen inn i datamaskinen, og klikk deretter på installeringsikonet for å installere HP Photosmart-programvaren

Sätt in CD-skivan i datorn och klicka sedan på installationsikonen för att installera programmet HP Photosmart



Advarsel til Windows-brugere: Tilslut ikke USB-kablet, før du har sat cd'en i computeren.

Huomautus Windows-käyttäjille: Kytke USB-kaapeli (myytävänä erikseen) vasta, kun olet asettanut CD-levyn tietokoneeseen.

OBS! Windows-brukere: USB-kabelen må ikke kobles til før du har satt CDen inn i datamaskinen.

OBS för Windows-användare: Vänta med att ansluta USB-kabeln tills du har satt in CD-skivan i datorn.

Windows PC

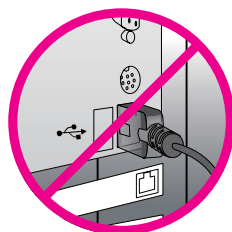
Windows® 98, Me,
2000 Professional, XP
Home, XP Professional



1



USB-forbindelse
USB-liitäntä
USB-tilkobling
USB-anslutning



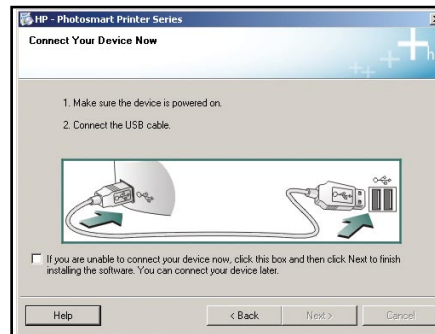
2



3

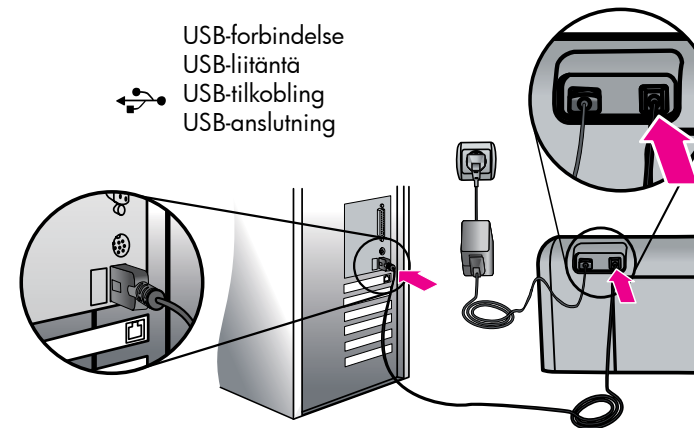


4



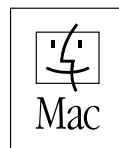
5

USB-forbindelse
USB-liitäntä
USB-tilkobling
USB-anslutning



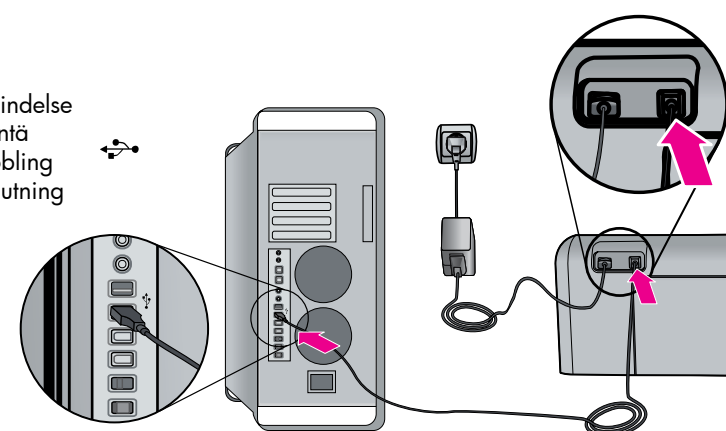
Macintosh

Macintosh OS X v10.3,
10.4 +



1

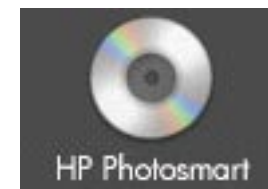
USB-forbindelse
USB-liitäntä
USB-tilkobling
USB-anslutning



2



3



4

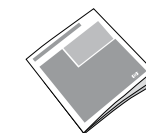


Ønsker du flere oplysninger?

Tarvitsetko lisätietoja?

Trenger du mer informasjon?

Vill du ha mer information?



Grundlæggende vejledning
Perusopas
Grunnleggende håndbok
Grundläggande handbok



Hjælp til printer
Käytönaikainen tulostimen ohje
Skjermbasert hjelp for skriver
Skrivarhjælp på skärmen



Brugervejledning på cd
CD-levyllä oleva käyttöopas
Brukerhåndbok på CD
Användarhandbok på CD



www.hp.com/support